

ANNEXE/ANNEX

INTERNATIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
ADMITTED AS OBSERVERS TO THE MEETINGS OF THE ASSEMBLIESORGANISATIONS INTERNATIONALES NON GOUVERNEMENTALES
ADMISES EN QUALITÉ D'OBSERVATEURS
AUX RÉUNIONS DES ASSEMBLÉES

1.	Action Aid	-----
2.	Actors, Interpreting Artists Committee (CSAI)	Comité "acteurs, interprètes" (CSAI)
3.	Afro-Asian Book Council (AABC)	-----
4.	AmSong	AmSong
5.	Arab Society for Intellectual Property (ASIP)	-----
6.	ASEAN Intellectual Property Association (ASEAN IPA)	Association de l'ANASE pour la propriété intellectuelle (ASEAN IPA)
7.	Asia & Pacific Internet Association (APIA)	-----
8.	Asian Patent Attorneys Association (APAA)	Association asiatique d'experts juridiques en brevets (APAA)
9.	Asia-Pacific Broadcasting Union (ABU)	Union de radiodiffusion Asie-Pacifique (URAP)
10.	-----	Association européenne des éditeurs de journaux (ENPA)
11.	-----	Association européenne pour la protection des œuvres et services cryptés (AEPOC)
12.	Association for the International Collective Management of Audiovisual Works (AGICOA)	Association de gestion internationale collective des oeuvres audiovisuelles (AGICOA)
13.	Association for the Protection of Industrial Property in the Arab World (APPIMAF)	Association pour la protection de la propriété industrielle dans le monde arabe (APPIMAF)
14.	Association of Commercial Television in Europe (ACT)	Association des télévisions commerciales européennes (ACT)

15.	Association of European Performers' Organizations (AEPO-ARTIS)	Association des organisations européennes d'artistes interprètes (AEPO)
16.	Association of European Radios (AER)	Association européenne des radios (AER)
17.	Association of European Trademark Owners (MARQUES)	Association des propriétaires européens de marques de commerce (MARQUES)
18.	-----	Association pour la promotion de la propriété intellectuelle en Afrique (APPIA)
19.	Benelux Association of Trademark and Design Agents (BMM)	Association Benelux des conseils en marques et modèles (BMM)
20.	Biotechnology Industry Organization (BIO)	-----
21.	Caribbean Broadcasting Union (CBU)	Union des radiodiffusions des Caraïbes (CBU)
22.	Center for International Environmental Law (CIEL)	Centre pour le droit international de l'environnement (CIEL)
23.	Central and Eastern European Copyright Alliance (CEECA)	-----
24.	Centre for Innovation Law and Policy (the Centre)	-----
25.	Centre for International Industrial Property Studies (CEIPI)	Centre d'études internationales de la propriété industrielle (CEIPI)
26.	Civil Society Coalition (CSC)	-----
27.	Coalition for Intellectual Property Rights (CIPR)	-----
28.	Committee of National Institutes of Patent Agents (CNIPA)	-----
29.	Committee of Nordic Industrial Property Agents (CONOPA)	-----
30.	Computer Law Association (CLA)	Association du droit de l'informatique (CLA)
31.	-----	Confédération européenne des producteurs de spiritueux (CEPS)
32.	Conseil francophone de la chanson (CFC)	Conseil francophone de la chanson (CFC)

33.	Co-ordinating Council of Audiovisual Archives Associations (CCAAA)	Conseil de coordination des associations d'archives audiovisuelles (CCAAA)
34.	Coordination of European Independent Producers (CEPI)	Coordination européenne des producteurs indépendants (CEPI)
35.	Coordination of European Picture Agencies-News and Stock (CEPIC)	-----
36.	Council of European Industrial Federations (CEIF)	Conseil des fédérations industrielles d'Europe (CIFE)
37.	CropLife International	-----
38.	Digital Media Association (DIMA)	-----
39.	Digital Video Broadcasting (DVB)	-----
40.	Entidad de Gestión de Derechos de los Productores Audiovisuales (EGEDA)	-----
41.	European Alliance of Press Agencies (EAPA)	Alliance européenne des agences de presse (EAPA)
42.	European Association of Communications Agencies (EACA)	-----
43.	European Brands Association (AIM)	Association des industries de marque (AIM)
44.	European Broadcasting Union (EBU)	Union européenne de radio-télévision (UER)
45.	European Bureau of Library, Information and Documentation Associations (EBLIDA)	-----
46.	European Cable Communications Association (ECCA)	-----
47.	European Chemical Industry Council (CEFIC)	Conseil européen de l'industrie chimique (CEFIC)
48.	European Committee for Interoperable Systems (ECIS)	-----
49.	European Communities Trade Mark Association (ECTA)	Association communautaire du droit des marques (ECTA)
50.	European Computer Manufacturers Association (ECMA)	Association européenne de constructeurs de calculateurs électroniques (ECMA)
51.	European Council of American Chambers of Commerce (ECACC)	Conseil européen des chambres de commerce américaines (ECACC)

52.	European Crop Protection Association (ECPA)	-----
53.	European Federation of Agents of Industry in Industrial Property (FEMIP)	Fédération européenne des mandataires de l'industrie en propriété industrielle (FEMIP)
54.	European Federation of Pharmaceutical Industries' Associations (EFPIA)	Fédération européenne des associations de l'industrie pharmaceutique (EFPIA)
55.	European Film Companies Alliance (EFCA)	-----
56.	European Generic Medicines Association (EGA)	Association européenne des médicaments génériques (EGA)
57.	European Industrial Research Management Association (EIRMA)	Association européenne pour l'administration de la recherche industrielle (EIRMA)
58.	European Information and Communications Technology Industry Association (EICTA)	Association européenne des industries de l'informatique et des télécommunications (AEIT)
59.	European Publishers Council (EPC)	Conseil des éditeurs européens (EPC)
60.	European Sound Directors' Association (ESDA)	Association européenne des directeurs du son (ESDA)
61.	European Tape Industry Council (ETIC)	Conseil européen de l'industrie de la bande magnétique (ETIC)
62.	European Visual Artists (EVA)	-----
63.	European Writers' Congress (EWC)	Congrès des écrivains européens (EWC)
64.	Exchange and Cooperation Centre for Latin America (ECCLA)	Centre d'échange et de coopération pour l'Amérique latine (CECAL)
65.	Federation of European Audiovisual Directors (FERA)	Fédération européenne des réalisateurs de l'audiovisuel (FERA)
66.	Federation of Scriptwriters in Europe (FSE)	Fédération des scénaristes d'Europe (FSE)
67.	Friends World Committee for Consultation (FWCC)	Comité consultatif mondial des amis (CCMA)
68.	Foundation for a Free Information Infrastructure (FFII e.V.)	Association pour une infrastructure de l'information libre (FFII e.V.)
69.	Free Software Foundation Europe (FSF Europe)	-----

70.	Global Anti-Counterfeiting Group (GACG)	-----
71.	Ibero-American Television Organization (OTI)	Organisation de la télévision ibéroaméricaine (OTI)
72.	Ibero-Latin-American Federation of Performers (FILAIE)	Fédération ibéro-latino-américaine des artistes interprètes ou exécutants (FILAIE)
73.	-----	Ingénieurs du Monde
74.	Independent Film and Television Alliance	-----
75.	Independent Film Producers International Association (IFPIA)	Fédération internationale des producteurs de films indépendants (FIPFI)
76.	Independent Music Companies Association (IMPALA)	-----
77.	Institute for African Development (INADEV)	-----
78.	Institute of Professional Representatives Before the European Patent Office (EPI)	Institut des mandataires agréés près l'Office européen des brevets (EPI)
79.	Interactive Software Federation of Europe (ISFE)	-----
80.	Inter-American Association of Industrial Property (ASIFI)	Association interaméricaine de la propriété industrielle (ASIFI)
81.	Interamerican Copyright Institute (IIDA)	Institut interaméricain de droit d'auteur (IIDA)
82.	International Advertising Association (IAA)	-----
83.	International Affiliation of Writers' Guilds (IAWG)	-----
84.	International Air Transport Association (IATA)	Association du transport aérien international (IATA)
85.	International Alliance of Orchestra Associations (IAOA)	-----
86.	International Anticounterfeiting Coalition, Inc. (IACC)	-----
87.	International Association for Mass Communication Research (IAMCR)	Association internationale des études et recherches sur l'information (IAMCR)

88.	International Association for the Advancement of Teaching and Research in Intellectual Property (ATRIP)	Association internationale pour la promotion de l'enseignement et de la recherche en propriété intellectuelle (ATRIP)
89.	International Association for the Protection of Intellectual Property (AIPPI)	Association internationale pour la protection de la propriété intellectuelle (AIPPI)
90.	International Association of Art (IAA)	Association internationale des arts plastiques (AIAP)
91.	International Association of Audio-Visual Writers and Directors (AIDAA)	Association internationale des auteurs de l'audiovisuel (AIDAA)
92.	International Association of Authors of Comics and Cartoons (AIAC)	Association internationale des auteurs de comics et de cartoons (AIAC)
93.	International Association of Broadcasting (IAB)	Association internationale de radiodiffusion (AIR)
94.	International Association of Conference Interpreters (AIIC)	Association internationale des interprètes de conférence (AIIC)
95.	International Association of Entertainment Lawyers (IAEL)	Association internationale des avocats du monde et des industries du spectacle (IAEL)
96.	International Bar Association (IBA)	Association internationale du Barreau (IBA)
97.	International Bureau of Societies Administering the Rights of Mechanical Recording and Reproduction (BIEM)	Bureau international des sociétés gérant les droits d'enregistrement et de reproduction mécanique (BIEM)
98.	International Chamber of Commerce (ICC)	Chambre de commerce internationale (CCI)
99.	International Commission of Jurists (ICJ)	Commission internationale de juristes (CIJ)
100.	International Communications Round Table (ICRT)	-----
101.	International Confederation of Free Trade Unions (ICFTU)	Confédération internationale des syndicats libres (CISL)
102.	International Confederation of Music Publishers (ICMP)	Confédération internationale des éditeurs de musique (CIEM)
103.	International Confederation of Professional and Intellectual Workers (CITI)	Confédération internationale des travailleurs intellectuels (CITI)
104.	International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC)	Confédération internationale des sociétés d'auteurs et compositeurs (CISAC)

105.	International Cooperation for Development and Solidarity (CIDSE)	Coopération internationale pour le développement et la solidarité (CIDSE)
106.	International Copyright Society (INTERGU)	Société internationale pour le droit d'auteur (INTERGU)
107.	International Council of Graphic Design Associations (ICOGRADA)	Conseil international des associations de design graphique (ICOGRADA)
108.	International Council of Scientific Unions (ICSU)	Conseil international des unions scientifiques (CIUS)
109.	International Council of Societies of Industrial Design (ICSID)	Conseil international des sociétés de design industriel (ICSID)
110.	International Council on Archives (ICA)	Conseil international des archives (CIA)
111.	International Dance Council (IDC)	Conseil international de la danse (CID)
112.	International DOI Foundation (IDF)	-----
113.	International Federation of Industrial Property Attorneys (FICPI)	Fédération internationale des conseils en propriété industrielle (FICPI)
114.	International Federation of Actors (FIA)	Fédération internationale des acteurs (FIA)
115.	International Federation of Associations of Film Distributors (FIAD)	Fédération internationale des associations de distributeurs de films (FIAD)
116.	International Federation of Commercial Arbitration Institutions (IFCAI)	Fédération internationale des institutions d'arbitrage commercial (IFCAI)
117.	International Federation of Computer Law Associations (IFCLA)	-----
118.	International Federation of Film Producers Associations (FIAPF)	Fédération internationale des associations de producteurs de films (FIAPF)
119.	International Federation of Interior Architects/Interior Designers (IFI)	Fédération internationale des architectes d'intérieur (IFI)
120.	International Federation of Inventors' Associations (IFIA)	Fédération internationale des associations des inventeurs (IFIA)
121.	International Federation of Journalists (IFJ)	Fédération internationale des journalistes (FIJ)
122.	International Federation of Library Associations and Institutions (IFLA)	Fédération internationale des associations de bibliothécaires et des bibliothèques (FIAB)
123.	International Federation of Musicians (FIM)	Fédération internationale des musiciens (FIM)

124.	International Federation of Pharmaceutical Manufacturers Associations (IFPMA)	Fédération internationale de l'industrie du médicament (FIIM)
125.	International Federation of Press Clipping and Media Monitor Bureaus (FIBEP)	Fédération internationale des bureaux d'extraits de presse (FIBEP)
126.	International Federation of the Periodical Press (FIPP)	Fédération internationale de la presse périodique (FIPP)
127.	International Federation of Reproduction Rights Organizations (IFRRO)	-----
128.	International Federation of the Phonographic Industry (IFPI)	Fédération internationale de l'industrie phonographique (IFPI)
129.	International Federation of Translators (FIT)	Fédération internationale des traducteurs (FIT)
130.	International Federation of Wines and Spirits (FIVS)	Fédération internationale des vins et spiritueux (FIVS)
131.	International Franchise Association (IFA)	-----
132.	International Group of Scientific, Technical and Medical Publishers (STM)	Groupement international des éditeurs scientifiques, techniques et médicaux (STM)
133.	International Hotel and Restaurant Association (IHRA)	Association internationale de l'hôtellerie et restauration (IHRA)
134.	International Institute of Communications (IIC)	Institut international des communications (IIC)
135.	International Law Association (ILA)	Association du droit international (ILA)
136.	International League of Competition Law (LIDC)	Ligue internationale du droit de la concurrence (LIDC)
137.	International Literary and Artistic Association (ALAI)	Association littéraire et artistique internationale (ALAI)
138.	International Organization for Standardization (ISO)	Organisation internationale de normalisation (ISO)
139.	International Music Managers Forum (IMMF)	-----
140.	International Organization of Hotel and Restaurant Associations (HoReCa)	Fédération internationale des organisations d'hôteliers, restaurateurs et cafetiers (HoReCa)

141.	International Organization of Journalists (IOJ)	Organisation internationale des journalistes (IOJ)
142.	International Poetry for Peace Association (IPPA)	-----
143.	International Publishers Association (IPA)	Union internationale des éditeurs (UIE)
144.	International Trademark Association (INTA)	-----
145.	International Union of Architects (UIA)	Union internationale des architectes (UIA)
146.	International Union of Cinemas (UNIC)	Union internationale des cinémas (UNIC)
147.	International Video Federation (IVF)	Fédération internationale de la vidéo (IVF)
148.	International Wine Law Association (AIDV)	Association internationale des juristes du droit de la vigne et du vin (AIDV)
149.	International Writers Guild (IWG)	Syndicat international des auteurs (IWG)
150.	Latin American Association of Pharmaceutical Industries (ALIFAR)	Association latino-américaine des industries pharmaceutiques (ALIFAR)
151.	Latin American Federation of Music Publishers (FLADEM)	-----
152.	Latin American Institute for Advanced Technology, Computer Science and Law (ILATID)	Institut latino-américain de haute technologie, d'informatique et de droit (ILATID)
153.	Law Association for Asia and the Pacific (LAWASIA)	Association juridique de l'Asie et du Pacifique (LAWASIA)
154.	Licensing Executives Society (International) (LES)	-----
155.	Max-Planck Institute for Intellectual Property, Competition and Tax Law	-----
156.	-----	Médecins Sans Frontières (MSF)
157.	North American National Broadcasters Association (NABA)	-----
158.	Organization for an International Geographical Indications Network (ORIGIN)	Organisation pour un réseau international des indications géographiques (ORIGIN)
159.	Organización Iberoamericana de Derechos de Autor-Latinautor, Inc.	-----

160.	Patent Documentation Group (PDG)	Groupe de documentation sur les brevets (PDG)
160.	Pearle* Performing Arts Employers Associations League Europe	-----
161.	Rights & Democracy	Droits et démocratie
162.	Scandinavian Patent Attorney Society (PS)	-----
163.	Software & Information Industry Association (SIIA)	-----
164.	The Chartered Institute of Arbitrators (CIArb)	-----
165.	The World Conservation Union (IUCN)	Union mondiale pour la nature (UICN)
166.	Union Network International - Media and Entertainment (UNI-MEI)	<i>Union Network International</i> - Internationale des médias et du spectacle (UNI-MEI)
167.	Union of African Journalists (UAJ)	Union des journalistes africains (UJA)
168.	Union of European Practitioners in Industrial Property (UNION)	Union des praticiens européens en propriété industrielle (UPEPI)
169.	Union of Industrial and Employers' Confederations of Europe (UNICE)	Union des confédérations de l'industrie et des employeurs d'Europe (UNICE)
170.	Union of National Radio and Television Organizations of Africa (URTNA)	Union des radiodiffusions et télévisions nationales d'Afrique (URTNA)
171.	World Association for Small and Medium Enterprises (WASME)	-----
172.	World Association of Newspapers (WAN)	Association mondiale des journaux (AMJ)
173.	World Blind Union (WBU)	Union mondiale des aveugles (WBU)
174.	World Federation for Culture Collections (WFCC)	-----
175.	World Federation of Advertisers (WFA)	Fédération mondiale des annonceurs (FMA)
176.	World Federation of Engineering Organizations (WFEO)	Fédération mondiale des organisations d'ingénieurs (FMOI)
177.	World Self Medication Industry (WSMI)	Industrie mondiale de l'automédication responsable (WSMI)
178.	World Union of Professions (WUP)	Union mondiale des professions libérales (UMPL)

NATIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
ADMITTED AS OBSERVERS TO THE MEETINGS OF THE ASSEMBLIES

ORGANISATIONS NATIONALES NON GOUVERNEMENTALES
ADMISES EN QUALITÉ D'OBSERVATEURS
AUX RÉUNIONS DES ASSEMBLÉES

- | | |
|---|---|
| 1. American Association for the Advancement of Science (AAAS) | Association américaine pour le progrès de la science (AAAS) |
| 2. American Intellectual Property Law Association (AIPLA) | Association américaine du droit de la propriété intellectuelle (AIPLA) |
| 3. <i>Asociación Nacional de Intérpretes (ANDI)</i> | Association nationale des artistes interprètes (ANDI) |
| 4. <i>Associação Brasileira de Emissoras de Rádio e Televisão (ABERT)</i> | Association brésilienne des émetteurs de radio et de télévision (ABERT) |
| 5. <i>Association Bouregreg (BOUREGREG)</i> | Association Bouregreg (BOUREGREG) |
| 6. British Copyright Council (BCC) | Conseil britannique du droit d'auteur |
| 7. Copyright Research and Information Center (CRIC) | Centre de recherche et d'information sur le droit d'auteur (CRIC) |
| 8. Creators' Rights Alliance (CRA) | Alliance pour les droits des créateurs (ADC) |
| 9. Electronic Frontier Foundation (EFF) | ----- |
| 10. Japan Institute of Invention and Innovation (JIII) | Institut japonais de l'invention et de l'innovation (JIII) |
| 11. Picture Archive Council of America (PACA) | ----- |
| 12. <i>Sociedade Portuguesa de Autores (SPA)</i> | Société portugaise d'auteurs (SPA) |
| 13. South African Institute of Intellectual Property Law (SAIPL) | Institut sud-africain du droit de la propriété intellectuelle (SAIPL) |

[End of Annex and of document/
Fin de l'annexe et du document]